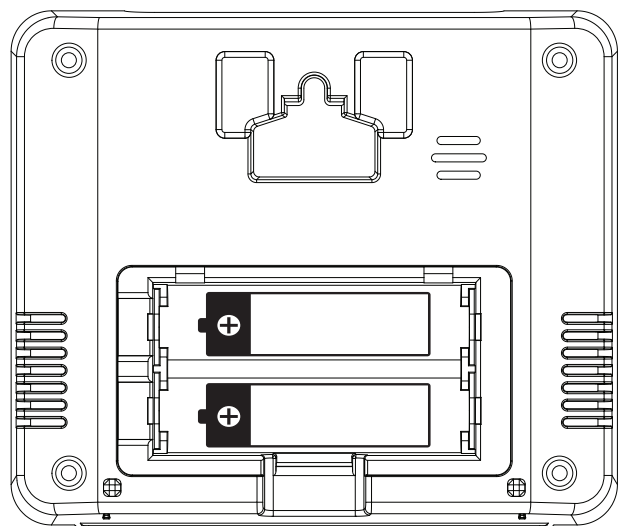
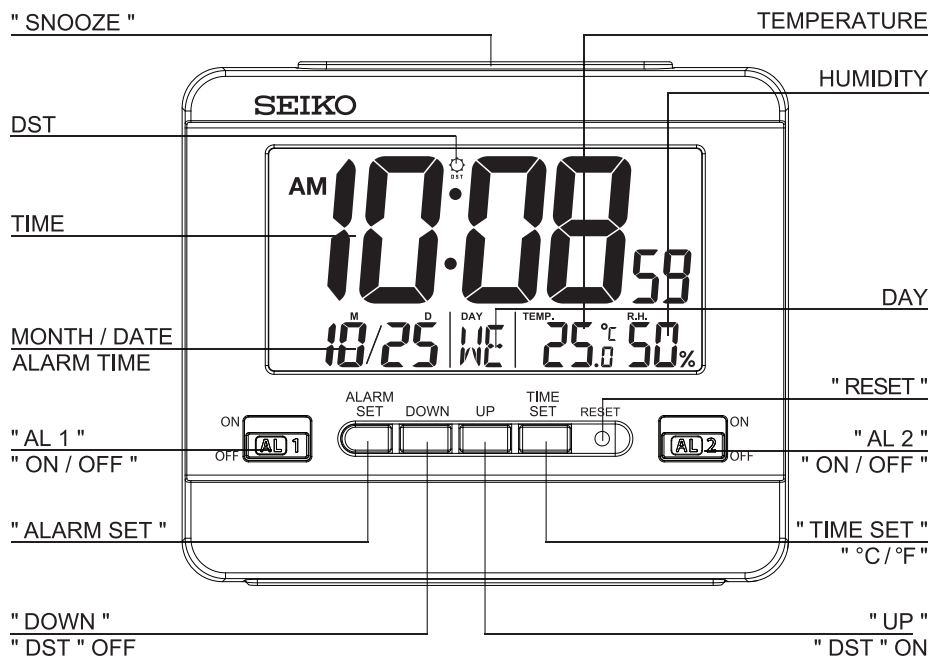


SEIKO

- INSTRUCTION MANUAL
- MANUAL DE INSTRUCCIONES
- MODE D'EMPLOI
- BEDIENUNGSANLEITUNG
- 使用说明书
- 使用説明書

Thank you for purchase of our SEIKO clock.

Please read this instruction manual carefully before use.



[ENGLISH] INSTRUCTION MANUAL

CAUTION

<Remarks on batteries>

Please be sure to observe the following correct battery usage.

Misusing batteries may cause leakage or a battery explosion, which may result in a malfunction of the clock or personal injury.

1. Insert batteries into the battery holders, locating the plus (+) and minus (-) ends correctly.
2. If you replace batteries, replace all of them at one time with new one as specified in this manual.
3. Batteries used in this clock are not rechargeable. Never attempt to recharge the batteries.
4. Do not attempt to solder anything directly on to the batteries.
5. Do not expose batteries to direct sunlight, heat, or high humidity.
6. When the clock stops, or it is no longer used, remove the batteries.
7. As the initial batteries are included at the factory, the actual life once in your possession may be shorter than the specified period.

SPECIFICATIONS

Operational temperature: between -10 °C ~ +50 °C at 0.1 °C resolution.

Operational humidity: between 20% ~ 90% at 1% resolution. (At normal temperature range between 0 °C and 50 °C)

Time setting: Loss/gain (monthly rate) is less than 30 seconds. (At normal temperature range between 5 °C and 35 °C.)

Alarm: The electronic beep sounds at a designated time for approximately 5 minutes and automatically stops.

An approximate every 5-minnte snooze function is equipped. (Snooze function can be used repeatedly)

Calendar: No need of adjustment until the year of 2099

Display: Time (hour, minute, second) in 12-hour format or 24-hour format, Calendar (month, date, day)

Battery: AA battery, 2 pieces

Battery life for clock: Approximately 1 year

TEMPERATURE AND HUMIDITY DISPLAY

Since the sensor is inside the clock, the Temperature and Humidity Display may respond to changes in temperature and humidity around the clock with a slight delay.

Display when the temperature or humidity rises above or falls below the threshold value.

- Temperature - When the temperature is below -10°C : "Lo"
When the temperature is above +50° C : "HI"
- Humidity - When the humidity is below 20% : "Lo"
When the humidity is above 90% : "HI"

When the temperature exceeds the range of 0°C to 50°C, the humidity will be displayed as "- -".

HOW TO USE THE CLOCK

- Remove the protective film slowly on the display before using the clock.
- Slide and open the battery hatch on the rear of the clock and insert 2 "AA" batteries follow the plus (+) and minus (-) polarity diagram correctly and press "RESET" button.
- Press "RESET" button to initiate the unit otherwise the unit may not work properly.

TO SET CALENDAR AND TIME

- ① In the normal time display, press and hold the "TIME SET" button for 2 seconds or longer, then start calendar and time setting.
- ② Each time the "TIME SET" is pressed, the flashing digits on the display will change in the following order.
[Year Setting Display] → [Month/Date-Date/Month Format Setting Display] → [Month-Date Setting Display] → [Time Setting Display] → [12/24 Hour Setting Display]
- ③ Press the "UP"/"DOWN" button to set the date, time and 12/24 hour setting.
 - Press and hold the "UP"/"DOWN" button to increase the value quickly.
 - The display will automatically return to the normal time display if the "UP"/"DOWN" button remains untouched for approximately 5 seconds.



[Normal Time Display]

Use the clock in this mode for normal use.



[Year Setting Display]

Press the "UP"/"DOWN" button to set the year.

The year can be selected between 2020 and 2099.



[Month/Date-Date/Month Format Setting Display]

Press the "UP"/"DOWN" button to set the Month/Date-Date/Month Format.



[Month-Date Setting Display]

Press the "UP"/"DOWN" button to set the month and date.



[Time Setting Display]

Press the "UP"/"DOWN" button to set the hour and minutes.

The seconds are reset to 0 at the moment the "UP"/"DOWN" is pressed.



[12/24 Hour Setting Display]

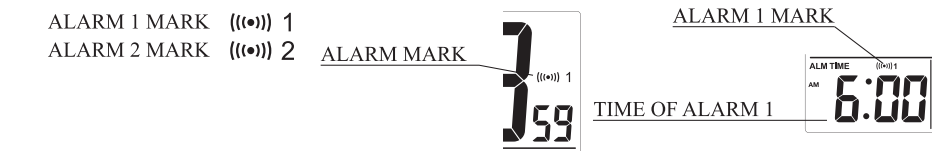
Press the "UP"/"DOWN" button to set 12 Hour system or 24 Hour system.

※ When setting the time, make sure the time is correctly set for the morning or afternoon.

④ Press the "TIME SET" to return to the normal time display after adjusting the settings.

TO SET ALARM 1

- ① Press the "ALARM SET" button.
 - Display "ALM TIME ((●)) 1" mark and flashing alarm time.
 - ※ In case of display "ALM TIME ((●)) 2" mark, press the "ALARM SET" button."ALM TIME ((●)) 2" mark will be change to "ALM TIME ((●)) 1"
 - Press the "UP"/"DOWN" to adjust the alarm time.
 - In Alarm Setting Mode, press and hold the "UP"/"DOWN" to increase or decrease the value quickly.
 - The alarm time will be confirmed automatically is the button remains untouch for approximately 5 seconds.
 - ② Flip the "AL 1" switch to "ON".
 - The alarm will sound at the designated alarm time.
 - The alarm icon will be shown.
 - When the alarm begins to sound, the light will turn on for approvimately 5 seconds.
- ※ In case the ALARM 2 time is set earlier than ALARM 1 time and "AL 2" switch is"ON", ALARM 2 time is displayed after showing ALARM 1 time 5 seconds.



TO SET ALARM 2

- ① Press the "ALARM SET" button.
 - Display "ALM TIME ((●)) 2" mark and flashing alarm time.
 - ※ In case of display "ALM TIME ((●)) 1" mark, press the "ALARM SET" button."ALM TIME ((●)) 1" mark will be change to "ALM TIME ((●)) 2"
 - Press the "UP"/"DOWN" to adjust the alarm time.
 - In Alarm Setting Mode, press and hold the "UP"/"DOWN" to increase or decrease the value quickly.
 - The alarm time will be confirmed automatically is the button remains untouch for approximately 5 seconds.
 - ② Flip the "AL 2" switch to "ON".
 - The alarm will sound at the designated alarm time.
 - The alarm icon will be shown.
 - When the alarm begins to sound, the light will turn on for approvimately 5 seconds.
- ※ In case the ALARM 1 time is set earlier than ALARM 2 time and "AL 1" switch is"ON", ALARM 1 time is displayed after showing ALARM 2 time 5 seconds.

HOW TO STOP ALARM

[To deactivate the alarm]

- Flip the "AL 1" switch to "OFF" when the ALARM 1 in ringing. Flip the "AL 2" switch to "OFF" when the ALARM 2 in ringing.
- ALARM mark 1 or ALARM mark 2 will disappear.

[Set the alarm to sound after approximately 5 minutes (Snooze function)]

- Press the "SNOOZE/LIGHT" button to temporary stop the alarm. The alarm will sound again after approximately 5 minutes.
- The ALARM mark 1 and ALARM mark 2 will flash during the snooze period.
- The snooze function can be used for as many times as you like.
- The alarm will automatically stop after sounding for approximately 5 minutes. (Automatic stop function)
- In this case , the ALARM mark will remain displayed, and the alarm will sound at the designated alarm time the next day.

TO USE DAYLIGHT SAVING TIME (DST) FUNCTION

- To toggle the time to DST, press and hold the "UP" button for 2 seconds.
- The "DST" icon will be shown and the time will be advanced by one hour automatically.
- Showing "DST" icon and press and hold the "DOWN" button for 2 seconds.
- The "DST" icon will disappear and the time will be moved back by one hour automatically.

TO TOGGLE BETWEEN °C / °F

- Press "TIME SET" button once to toggle between °C / °F format.

TO USE LIGHT FUNCTION

- You may check the time anytime in the dark by simply pressing the "SNOOZE / LIGHT" button. The display will light up for 5 seconds. Yon can read the time easily and clearly.

NOTE: Frequent use of this feature will affect battery life.

[FRANCAIS]
MODE D’EMPLOI

ATTENTION

<Remarques sur les piles>
Respectez les points suivants et utilisez les piles correctement.
Leur emploi inadéquat peut causer une fuite de leur élektrolyte, voire leur explosion, ce qui risque d'endommager l'horloge ou de provoquer des blessures.

1. Insérez les piles dans les porte-piles en respectant leurs pôles positifs (+) et négatifs (-).
2. Remplacez toutes les piles en même temps par des neuves, conformes aux spécifications indiquées du mode d’emploi.
3. Les piles de cette horloge ne sont pas rechargeables. N’essayez jamais de recharger ces piles.
4. N’essayez jamais de souder directement quelque chose sur les piles.
5. N’exposez pas les piles directement aux rayons du soleil et protégez-les contre une chaleur ou une humidité élevées.
6. Lorsque l’horloge est arrêtée ou que vous ne l’utilisez plus, retirez-en les piles.
7. Comme les piles d’orgine ont été insérées en usine, il se peut que leur autonomie, une fois l’horloge en votre possession, soit plus courte que la durée spécifiée.

FICHE TECHNIQUE

Température de fonctionnement : Entre -10 °C et +50 °C, à une résolution de 0.1 °C.
Température de fonctionnement : Entre 20% et 90%, à une résolution de 1%.(dans une plage de température comprise entre °C et 50 °C)
Réglage de l’heure : Le gain/perte (moyenne mensuelle) est inférieur à 30 secondes (dans une plage de température comprise entre 5 °C et 35 °C)
Sonnerie : Le bip électronique retentit au moment programmé pendant 5 minutes environ, puis il s'arrête automnatiquement. Une fonction Rappel de sonnerie, utilisable de façon répétée, fait retentir la sonnerie toutes les 5 minutes.
Calendrier : Aucun réglage n’est requis jusqu’en 2099
Affichage : Heure (heure, minute, seconde) en format de 12 heures ou de 24 heures, Calendrier (mois, date, jour)
Pile : Type AA, 2 pièces
Autonomie de la pile de l’horloge : Environ 1 an

AFFICHAGE DE TEMPÉRATURE ET HUMIDITÉ

Comme le capteur se trouve à l'intérieur de l'horloge, il se peut que l’Affichage de Température et Humidité réagisse avec un peu de retard aux changements de température et d'humidité ambiantes.
Affichage lorsque la température et l'humidité passent au-dessus ou en dessous de la valeur de seuil.

- Température - Quand la température est inférieure à -10°C : "Lo"
Quand la température est supérieure à +50°C : "HI"
- Humidité - Quand l'humidité est inférieure à 20% : "Lo"
Quand l'humidité est supérieure à 90% : "HI"

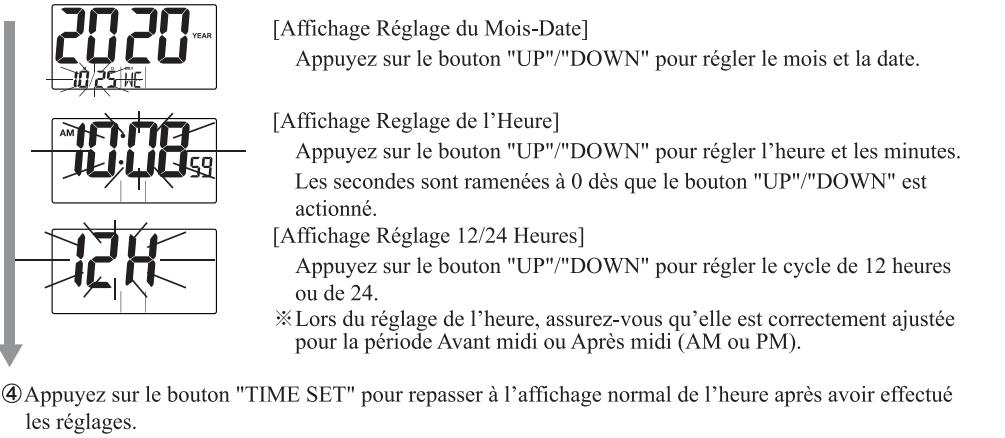
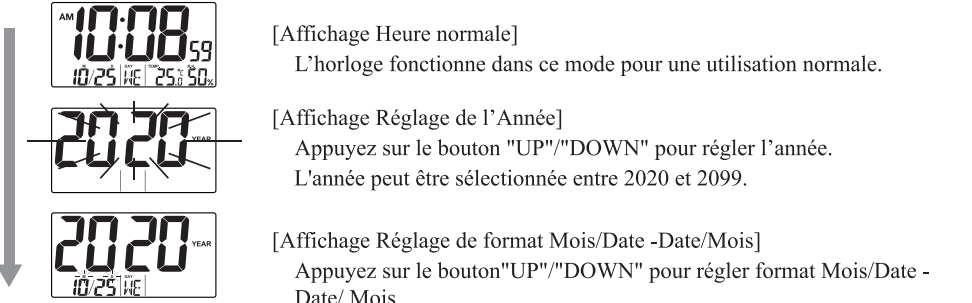
Quand la température dépasse la plage de 0°C à 50°C, l'humidité sera affichée comme "- -".

UTILISATION DE L’HORLOGE

- Enlevez délicatement la pellicule protectrice collée sur l’affichage avant d’utiliser l’horloge.
- Glissez le couvercle du logement des piles à l’arrière de l’horloge pour l’ouvrir et insérez correctement 2 piles "AA" en respectant bien les signes des pôles (+) et (-) indiqués sur le schéma, puis appuyez sur le bouton"RESET".
- Appuyez sur le bouton "RESET" pour initialiser l’appareil. Faute de quoi, il risquerait de ne pas fonctionner correctement.

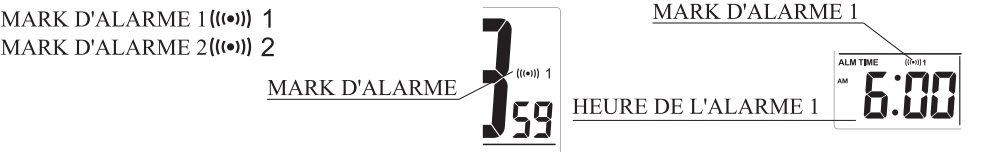
RÉGLAGE DU CALENDRIER ET DE L’HEURE

- ① Pendant l’Affichage Normal de l’Heure, maintenez le bouton "TIME SET" enfoncé pendant 2 secondes ou plus, puis effectuez le réglage du calendrier et de l’heure.
 - ② A chaque pression sur le bouton "TIME SET", lea chiffres clignotants sur l’affichage changent dans l’ordre suivant.
[Affichage Réglage de l’Année] → [Affichage Réglage du format Mois/Date -Date/ Mois] → [Affichage Réglage du Mois-Date] → [Affichage Reglage de l’Heure] → [Affichage Réglage 12/24 Heures]
 - ③ Appuyez sur le bouton "UP"/"DOWN" pour régler la date, l’heure et pour effectuer le réglage 12/24 heures.
- Une pression maintenue sur le bouton "UP"/"DOWN" change la valeur plus rapidement.
 - Le cadran revient automatiquement à l’Affichage Heure normale si le bouton n’est pas touché pendant 5 secondes environ.



RÉGLAGE DE LA SONNERIE 1

- ① Appuyez sur le bouton"ALARM SET" .
 - Affichage du repère "ALM TIME ((●)) 1" et clignotement de l'heure d'alarme.※ En cas d’affichage du repère "ALM TIME ((●)) 2", appuyez sur le bouton"ALARM SET".Le repère "ALM TIME ((●)) 2" sera changé en repère "ALM TIME ((●)) 1"
 - Appuyez sur le bouton "UP"/"DOWN" pour ajuster l'heure de la sonnerie.
 - En mode Réglage Sonnerie, maintenez le bouton "UP"/"DOWN" pour augmenter ou réduire rapidement la valeur.
 - L'heure de l'alarme sera automatiquement confirmée si le bouton n'est pas touché pendant 5 secondes environ.
- ② Déplacez l'interrupteur "AL 1" sur "ON" (marche).
 - L'alarme retentira au moment qui a été programmé.
 - L’icone de l'alarme sera visible.
 - Lorsque l'alarme commence à retentir, la lampe s'allume pendant 5 secondes environ.※ Au cas où l'heure ALARM 2 est antérieure à celle de ALARM 1 et que la commande "AL 2" est en service "ON", l'heure de ALARM 2 sera affichée après indication de l'heure de ALARM 1 pendant 5 secondes.



RÉGLAGE DE LA SONNERIE 2

- ① Appuyez sur le bouton"ALARM SET" .
 - Affichage du repère "ALM TIME ((●))2" et clignotement de l'heure d'alarme.※ En cas d’affichage du repère "ALM TIME ((●)) 2", appuyez sur le bouton"ALARM SET".Le repère "ALM TIME ((●)) 1" sera changé en repère "ALM TIME ((●)) 1"
 - Appuyez sur le bouton "UP"/"DOWN" pour ajuster l'heure de la sonnerie.
 - En mode Réglage Sonnerie, maintenez le bouton "UP"/"DOWN" pour augmenter ou réduire rapidement la valeur.
 - L'heure de l'alarme sera automatiquement confirmée si le bouton n'est pas touché pendant 5 secondes environ.
- ② Déplacez l'interrupteur "AL 2" sur "ON" (marche).
 - L'alarme retentira au moment qui a été programmé.
 - L’icone de l'alarme sera visible.
 - Lorsque l'alarme commence à retentir, la lampe s'allume pendant 5 secondes environ.※ Au cas où l'heure ALARM 1 est antérieure à celle de ALARM 2 et que la commande "AL 1" est en service "ON", l'heure de ALARM 1 sera affichée après indication de l'heure de ALARM 2 pendant 5 secondes.

UTILISATION DE ARRÊTER D'ALARME

[Désactivation de l'alarme]
• Déplacez la commande "AL 1" sur "OFF" quand ALARM 1 retentit. Déplacez la commande "AL 2" sur "OFF" quand ALARM 2 retentit.
• MARK D'ALARME 1 or MARK D'ALARME 2 disparaît dans ce cas.
[Répétition de l'alarme après 5 minutes environ (Fonction Rappel d'alarme)]
• Appuyez sur le bouton"SNOOZE/LIGHT" pour arrêter temporairement l'alarme. Celle- ci retentira à nouveau après 5 minutes environ.
• Le voyant MARK D'ALARME 1 ou MARK D'ALARME 2 clignotera pendant la durée du rappel de l'alarme.
• La fonction Rappel d'alarme peut être utilisée autant de fois que vous le souhaitez.
• L'alarme s'arrête automatiquement après avoir retenti pendant 5 minutes environ (Fonction Arrêt automatique).
• Dans ce cas, le voyant d'alarme reste affiché et, le jour suivant, l'alarme retentira à nouveau au moment programmé.

TO USE DAYLIGHT SAVING TIME (DST) FUNCTION

- To toggle the time to DST, maintenez le bouton "UP" enfoncé pendant 2 secondes ou davantage.
- L'icône "DST" apparaît et l'heure est automatiquement avancée d'une heure.
- Quand l'icône DST est affichée, appuyez sur le bouton "DOWN" pendant 2 secondes.
- L'heure reculera automatiquement d'une heure et l'icône "DST" disparaîtra.

BASCULE ENTRE °C / °F

- Appuyez une fois sur le bouton "TIME SET" pour basculer entre le format °C / °F .

ÉCLAIRAGE DE L’AFFICHAGE

- Une pression sur le bouton "SNOOZE/ LIGHT" éclaire l’affichage pendant 5 secondes environ, ce qui permet de vérifier l'heure,même dans l'obscurité.
- REMARQUE : Un emploi fréquent de cette fonction réduira l'autonomie des piles.

[DEUTSCH]
BEDIENUNGSANLEITUNG

VORSICHT

- <Hinweise zu Batterien>
Beachten Sie die folgenden Anweisungen zur richtigen Verwendung der Batterie. Durch unsachgemäße Verwendung von Batterien können die Batterien lecken oder explodieren, wodurch Fehlfunktionen der Uhr oder V erletzungen von Personen verursacht werden können.
1. Legen Sie die Batterien unter Beachtung der Polaritäten plus (+) und (-) richtig in die Batteriehalter ein.
 2. Ersetzen Sie immer alle Batterien gleichzeitig durch Batterien der Sorte, die in dieser Anleitung angegeben ist.
 3. Die in dieser Uhr verwendeten Batterien sind nicht wieder aufladbar. Versuchen Sie niemals, die terien wieder aufzuladen.
 4. Versuchen Sie niemals, etwas direkt an die Batterien zu löten.
 5. Setzen Sie die Batterien nicht direkter Sonnenbestrahlung, Wärme oder hoher Luftfeuchtigkeit aus.
 6. Wenn die Uhr stehen bleibt oder für Uingere Zeit Dicht verwendet werden soil, entnehmen Sie die Batterien.
 7. Da die ersten Batterien ab Werk eingelegt werden, kann ihre Nutzungsdauer nach dem Erwerb kürzer sein als die angegebene Zeitdauer.

TECHNISCHE DATEN

Betriebstemperatur: Zwischen -10 °C und +50 °C , bei einer Auflösung von 0.1 °C.
Betriebsfeuchtigkeit : Zwischen 20% und 90% , bei einer Auflösung von 1%. (im normalen Temperaturbereich zwischen 0 °C und 50 °C.)
Zeiteinstellung: Verlust/Gewinn (monatlich) beträgt weniger als 30 Sekunden (im normalen Temperaturbereich zwischen 5 °C und 35 °C.)
Alarm: Der elektronische Weckton ertönt zur eingestellten Zeit für etwa 5 Minuten und stoppt dann automatisch. Ein Schlummerfunktion ist vorhanden, die etwa alle 5 Minuten aktiviert wird. (Die Schlummerfunktion kann wiederholt verwendet werden.)
Kalender: Keine Einstellung bis zum Jahr 2099 erforderlich.
Anzeige: Zeit (Stunden, Minuten, Sekunden) im 12-Stunden- oder im 24-Stunden- Format, Kalender (Monat, Datum, Tag)
Batterie: 2 Mikrozellen (AA)
Batterienutzungsdauer für Uhr: ca. 1 Jahr

ANAEIGE DER TEMPERATUR UND DER LUFTFEUCHTIGKEIT

Da sich der Sensor innerhalb der Uhr befindet, reagiert die Anzeige mit etwas Verzögerung auf Änderungen der Temperatur nnd Luftfeuchtigkeit in der Urngebnnng der Uhr.
Anzeige, wenn die Temperatur oder Luftfeuchtigkeit über oder unter den Grenzwert steigt oder fällt.

- Temperatur - Bei einer Temperatur unter -10°C : "Lo"
Bei einer Temperatur über +50°C : "HI"
- Luftfeuchtigkeit - Bei einer Luftfeuchtigkeit unter 20% : "Lo"
Bei einer Luftfeuchtigkeit über 90% : "HI"

Wenn die Temperatur außerhalb des Bereichs von 0°C bis 50°C ist, wird die Luftfeuchtigkeit als "- -" angezeigt.

VERWENDUNG DER UHR

- Ziehen Sie die Schutzfolie vor der Verwendung der Uhr vorsichtig vom Display ab.
- Schieben Sie den Batteriefachdeckel an der Rückseite der Uhr auf, setzen Sie 2 "AA" - Batterien unter Beachtung der Kennzeichnungen für Plus (+) und Minus (-) ein und drücken Sie die Taste "RESET".
- Drücken Sie die Rückstelltaste, um die Uhr zurückzusetzen. Anderenfalls kann es vorkommem, dass die Uhr nicht einwandfrei funktioniert.

EINSTELLUNG VON KALENDER UND UHRZEIT

- ① Halten Sie in der normalen Zeitanzeige die Taste "MODE/SET" 2 Sekunden oder länger gedrückt und beginnen Sie dann mit dem Einstellen des Kalenders und der Zeit.
 - ② Bei jedem Drücken von "TIME SET" ändert sich die blinkende Stelle auf der Anzeige in dieser Reihenfolge.
[Einstellung des Jahres] → [Einstellung des format Monat / Datum-Datum / Monat] → [Einstellung des Monats und Datums] → [Einstellung der Uhrzeit] → [12/24 -Stunden-Format der Anzeige]
 - ③ Drücken Sie die Taste "UP"/"DOWN" , um das Datum, die Zeit und des 12/24-Format einzustellen.
- Halten Sie die Taste "UP"/"DOWN" gedrückt, um den Wert schnell vorwärts zu bewegen.
 - Die Anzeige geht automatisch zur normalen Zeitanzeige zurück, wenn die Taste "+" / "-" für mehr als etwa 5 Sekunden nicht betätigt wird.



[Normale Zeitanzeige]
Benutzen Sie die Uhr im normalen Gebrauch in diesem Modus.



[Einstellung des Jahres]
Drücken Sie die Taste "UP"/"DOWN" , um das Jahr einzustellen.
Sie können das Jahr von 2020 is 2099 wählen.



[Einstellung des format Monat / Datum-Datum / Monat]
Drücken Sie die Taste "UP"/"DOWN", um den Formats Monat / Datum oder Datum / Monat einzustellen..



[Einstellung des Monats und Datums]
Drücken Sie die Taste "UP"/"DOWN" um den Monat und den Tag einzustellen.



[Einstellung der Uhrzeit]
Drücken Sie die Taste "UP"/"DOWN" , um die Stunde und die Minuten einzustellen.
In dem Moment, in dem Sie "UP"/"DOWN" drücken, werden die Sekunden auf 0 zurückgestellt.



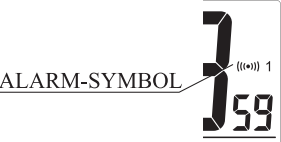
[12/24 -Stunden-Format der Anzeige]
Drücken Sie die Taste "UP"/"DOWN" , um die Stunden auf das 12-Stunden- oder auf das 24-Stunden-Format einzustellen.
※ Wenn Sie die Uhrzeit einstellen, vergewissern Sie sich, dass vor bzw. nach Mittag korrekt eingestellt ist.

④ Drücken Sie "TIME SET", um nach dem Einstellen zur normalen Zeitanzeige zurückzukehren.

EINSTELLUNG DES ALARM 1

- ① Drücken Sie die "ALARM SET" Taste.
 - Auf dem Display wird "ALM TIME ((●))1" angezeigt, Alarmzeit blinkt.
 - ※ Falls auf dem Display "ALM TIME ((●))2" angezeigt wird, drücken Sie die "ALARM SET" Taste. Die "ALM TIME ((●))2" anzeige wird auf "ALM TIME ((●))1" geändert.
 - Drücken Sie die Set-Taste "UP"/"DOWN", um die Alarmzeit einzustellen.
 - Wenn Sie im Modus für das Einstellen der Alarmzeit die Taste gedrückt halten, läuft der Wert schnell weiter.
 - Die Alarmzeit wird automatisch bestätigt, wenn die Taste für mehr als etwa 5 Sekunden unbetätigt bleibt.
- ② Schieben Sie den "AL 1" schalter auf "ON".
 - Der Alarm ertönt zur vorgesehenen Alarmzeit.
 - Das Alarmsymbol wird angezeigt.
 - Wenn der Alarmton beginnt, wird das Display für etwa 5 Sekunden beleuchtet.
 - ※ Für den Fall, dass ALARM 2 auf eine frühere Zeit eingestellt ist als ALARM 1 und der Schalter für "AL 2" auf "ON"steht, wird zunächst 5 Sekunden lang die für ALARM 1 eingestellte Zeit gezeigt, dann erst die für ALARM 2 eingestellte Zeit.

ALARM-SYMBOL 1 ((●)) 1
ALARM-SYMBOL 2 ((●)) 2



ALARM-SYMBOL 1

ALARM-SYMBOL 1



ZEIT VON ALARM 1

EINSTELLUNG DES ALARM 2

- ① Drücken Sie die "ALARM SET" Taste.
 - Auf dem Display wird "ALM TIME ((●))2" angezeigt, Alarmzeit blinkt.
 - ※ Falls auf dem Display "ALM TIME ((●))1" angezeigt wird, drücken Sie die "ALARM SET" Taste. Die "ALM TIME ((●))1" anzeige wird auf "ALM TIME ((●))2" geändert.
 - Drücken Sie die Set-Taste "UP"/"DOWN", um die Alarmzeit einzustellen.
 - Wenn Sie im Modus für das Einstellen der Alarmzeit die Taste gedrückt halten, läuft der Wert schnell weiter.
 - Die Alarmzeit wird automatisch bestätigt, wenn die Taste für mehr als etwa 5 Sekunden unbetätigt bleibt.
- ② Schieben Sie den "AL 2" schalter auf "ON".
 - Der Alarm ertönt zur vorgesehenen Alarmzeit.
 - Das Alarmsymbol wird angezeigt.
 - Wenn der Alarmton beginnt, wird das Display für etwa 5 Sekunden beleuchtet.
 - ※ Für den Fall, dass ALARM 1 auf eine frühere Zeit eingestellt ist als ALARM 2 und der Schalter für "AL 1" auf "ON"steht, wird zunächst 5 Sekunden lang die für ALARM 2 eingestellte Zeit gezeigt, dann erst die für ALARM 1 eingestellte Zeit.

STOPPEN DER ALARM

- [So deaktivieren Sie den Alarm]
- Déplacez la commande "AL 1" Schalter auf "OFF", wenn ALARM 1 ertönt. Schieben Sie den "AL 2" Schalter auf "OFF", wenn ALARM 2 ertönt.
 - Das Alarm-Symbol 1 oder Alarm-Symbol 2 erlischt.
- [Den Alarm so ausschalten, dass er nach etwa 5 Minuten erneut ertönt (Schlummerfunktion)]
- Drücken Sie die Schlummer/Licht-Taste "SNOOZE/LIGHT", um den Alarm vorübergehend zu stoppen. Der Alarm ertönt nach etwa 5 Minuten erneut.
 - Während der Schlummerzeit blinkt das Alarm-Symbol 1 oder Alarm-Symbol 2
 - Die Schlummerzeit-Funktion kann beliebig oft benutzt werden.
 - Der Alarm stoppt automatisch, nachdem er etwa 5 Minuten lang ertönt ist. (Automatische Stopp-Funktion)
 - In diesem Fall bleibt das Alarm-Symbol weiterhin angezeigt und der Alarm ertönt das nächste Mal am folgenden Tag zur vorgesehenen Alarmzeit.

VERWENDUNG DER S OM MERZEIT FUNKTION

- Wenn Sie auf Sommerzeit/Winterzeit umschalten wollen, drücken Sie die "UP" Taste 2 Sekunden lang.
- Das Symbol "DST" wird angezeigt und die Uhrzeit wird automatisch um eine Stunde vorgestellt.
- Wenn das DST Symbol sichtbar ist und die "DOWN" Taste 2 Sekunden lang gedrückt wird.
- Wird die Zeit automatisch um eine Stunde zurückgestellt und das DST Symbol verschwindet wieder.

UMSCHALTEN ZWISCHEN GRAD CELSIUS UND GRAD FAHRENHEIT

- Drücken Sie die Taste "TIME SET" einmal, um zwischen Grad Celsius und Grad Fahrenheit zu wechseln.

VERWENDUNG DER BELEUCHTUNGS FUNKTION

- Sie können die Uhrzeit bei Dnnkelheit ablesen, indem Sie die Taste "SNOOZE/LIGHT" drücken. Die Anzeige wird 5 Sekunden beleuchtet. Sie können die Uhrzeit leicht und deutlich ablesen.
- HINWEIS: Durch häufige Verwendung dieser Funktion wird die Nutzungsdauer der Batterie verkürzt.

[ESPAÑOL]
MANUAL DE INSTRUCCIONES

PRECAUCIÓN

<observaciones sobre pilas>

Por favor, asegúrese de observar el siguiente uso correcto de pilas.

Equivocando el uso de las pilas puede causar fuga o una explosión de las pilas, que puede resultar en un mal funcionamiento del reloj o herida personal.

1. Inserte las pilas en los sujetadores de pila, colocando los extremos plus (+) y menos (-) correctamente.
2. Si usted sustituye pilas, sustitúyelas todas a la vez con unas nuevas como especificado en este manual.
3. Las pilas usadas en este reloj no son recargables. Nunca intente recargar las pilas.
4. No intente soldar nada directamente a las pilas.
5. No exponga las pilas a los rayos directos del sol, al calor y alta humedad.
6. Cuando el reloj se para o ya no se vaya a utilizar más, remueva las pilas.
7. Como las pilas iniciales son insertadas en la fábrica, su duración actual una vez en su posición puede ser más corta que el período especificado.

ESPECIFICACIONES

Temperatura de trabajo: Entre -10 °C y +50 °C, a una resolución de 0.1 °C.

Humedad de trabajo: Entre 20% y 90%, a una resolución de 1%. (a la gama de temperatura entre 0 °C y 50 °C)

Ajuste horario: El adelanto/atraso (tasa mensual) es inferior a 30 menos (a la gama de temperatura entre 5 °C y 35 °C)

Alarma: El pitido electrónico suena a la hora señalada durante aproximadamente 5 minutos y cesa automáticamente. Cuenta con una función de dormirar de cada 5 minutos aproximados. (La función de dormirar puede usarse repetidamente)

Calendario: No se requiere ajustar hasta el año 2099

Display: Tiempo (hora, minuto, segundo en formato de 12 horas o formato de 24 horas, Calendario (mes, fecha, día)

Batería: 2 baterías AA

Duración de las baterías del reloj: Aproximadamente 1 año

CÓMO USAR EL RELOJ

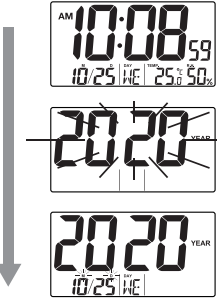
- Quite suavemente la película protectora del indicador antes de usar el reloj.
- Slice y abra la tapa del compartimiento de baterías ubicada a la espalda del reloj, inserte correctamente 2 pilas "AA" observando el diagrama de polaridad positiva (+) y negativa (-) y pulse el botón "RESET".
- Pulse el botón de reposición para poner en funcionamiento el reloj. De lo contrario, puede que no funcione correctamente.

CÓMO USAR EL RELOJ

- Enlevez délicatement la pellicule protectrice collée sur l’affichage avant d’utiliser l’horloge.
- Glissez le couvercle du logement des piles à l’arrière de l’horloge pour l’ouvrir et insérez correctement 2 piles "AA" en respectant bien les signes des pôles (+) et (-) indiqués sur le schéma, puis appuyez sur le bouton"RESET".
- Appuyez sur le bouton "RESET" pour initialiser l’appareil. Faute de quoi, il risquerait de ne pas fonctionner correctement.

PARA AJUSTAR EL CALENDARIO Y LA HORA

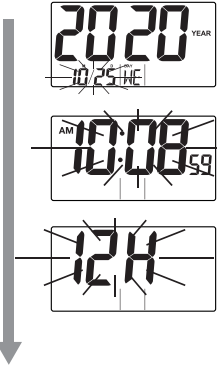
- ① En la Indicación Horaria Normal, pulse y mantenga pulsado el botón "TIME SET" por 2 segundos o más, y luego inicie el ajuste del calendario y hora.
- ② Cada vez que pulse el botón "TIME SET", cambiará los dígitos parpadeantes en el display en el siguiente orden.
- [Indicación de Fijación de Año] → [Indicación de Configuración de Formato de Mes/Fecha -Fecha/Mes] → [Indicación de Fijación de Mes-Fecha] → [Indicación de Fijación de Hora] → [Indicación Horaria en el Sistema de 12/24]
- ③ Pulse el botón "UP"/"DOWN" para ajustar la fecha, hora y formato de 12/24 horas.
- Pulse y mantenga pulsado el botón "UP"/"DOWN" para aumentar el valor rápidamente.
 - El display regresará automáticamente a la Indicación Horaria Normal al dejarse el botón "UP"/"DOWN" intacto por aproximadamente 5 segundos.



[Indicación Horaria Normal]
Utilice el reloj en este modo para el uso normal.

[Indicación de Fijación de Año]
Pulse el botón "UP"/"DOWN" para ajustarel año.
El año puede seleccionarse entre 2020 y 2099.

[Indicación de Configuración de Formato de Mes/Fecha -Fecha/Mes]
Pulse el botón "UP"/"DOWN" para ajustar el Formato de Mes/Fecha-
Fecha/Mes.



[Indicación de Fijación de Mes-Fecha]
Pulse el botón "UP"/"DOWN" para ajustar el mes y fecha.

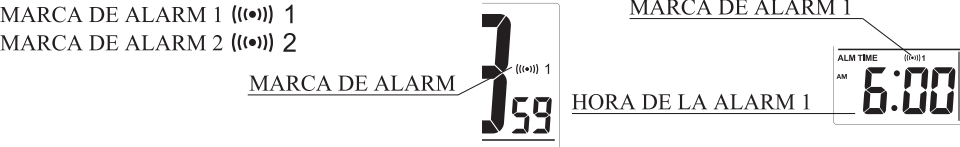
[Indicación de Fijación de Hora]
Pulse el botón "UP"/"DOWN" para ajustar la hora y minutos.
Los segundos se reponen a 0 en el momento que es pulsado el.

[Indicación Horaria en el Sistema de 12/24]
Pulse el botón "UP"/"DOWN" para ajustar al sistema de 12 horas o al sistema de 24 horas.
※En el ajuste horario, confirme que la hora está correctamente ajustada `a A.M. o P.M.

④ Pulsar el "TIME SET" para regresar a la indicación horaria normal después de ajustar las configuraciones.

PARA AJUSTAR LA ALARMA 1

- ① Pulse el botón"ALARM SET" .
- Se visualiza la marca "ALM TIME ((●))1" y parpadea la hora de alarma.
 - ※En caso que esté visualizada la marca "ALM TIME ((●))2", pulse el botón"ALARM SET". La marca "ALM TIME ((●)) 2" cambiará a la marca "ALM TIME ((●))1"
 - Pulsar el botón "UP"/"DOWN" para ajustar la hora de alarma.
 - En el Modo de Ajuste de Alarma, pulse y mantenga pulsado el botón "UP"/"DOWN" para aumentar o disminuir el valor rápidamente.
 - La hora de alarma se confirma automáticamente al dejar intacto el botón por aproximadamente 5 segundos.
- ② Ponga el interruptor de "AL 1" en "ON" .
- La alarma sonará a la hora de alarma señalada.
 - Se mostrará el icono de alarma.
 - Cuando la alarma comienza a sonar, la luz se encenderá por aproximadamente 5 segundos.
 - ※En caso de configurar el tiempo de ALARM 2 más antes que el tiempo de ALARM 1 y estando el interruptor de "AL 2" en "ON", el tiempo de ALARM 2 se visualiza después de indicar el tiempo de time ALARM 1 durante 5 segundos.



PARA AJUSTAR LA ALARMA 2

- ① Pulse el botón"ALARM SET" .
- Se visualiza la marca "ALM TIME ((●))2" y parpadea la hora de alarma.
 - ※En caso que esté visualizada la marca "ALM TIME ((●))1", pulse el botón"ALARM SET". La marca "ALM TIME ((●)) 1" cambiará a la marca "ALM TIME ((●))2"
 - Pulsar el botón "UP"/"DOWN" para ajustar la hora de alarma.
 - En el Modo de Ajuste de Alarma, pulse y mantenga pulsado el botón "UP"/"DOWN" para aumentar o disminuir el valor rápidamente.
 - La hora de alarma se confirma automáticamente al dejar intacto el botón por aproximadamente 5 segundos.
- ② Ponga el interruptor de "AL 2" en "ON" .
- La alarma sonará a la hora de alarma señalada.
 - Se mostrará el icono de alarma.
 - Cuando la alarma comienza a sonar, la luz se encenderá por aproximadamente 5 segundos.
 - ※En caso de configurar el tiempo de ALARM 1 más antes que el tiempo de ALARM 2 y estando el interruptor de "AL 1" en "ON", el tiempo de ALARM 1 se visualiza después de indicar el tiempo de time ALARM 2 durante 5 segundos.

DETENER LA ALARMA

- [Para desactivar la alarma]
- Ponga el interruptor "AL 1" en "OFF" cuando esté sonando la ALARM 1. Ponga el interruptor "AL 2" en "OFF" cuando esté sonando la ALARM 2.
 - Desaparecerá la marca de alarma 1 o marca de alarma 2.
- [Ajuste la alarma de manera que suene después de aproximadamente 5 minutos (Función de dormirar)]
- Presione el botón de "SNOOZE/LIGHT" para detener temporalmente la alarma. La alarma sonará otra vez después de transcurrir 5 minutos.
 - La marca de alarma 1 o marca de alarma 2. Destellará durante el período de dormirar.
 - La función de dormirar puede usarse cuantas veces usted desee.
 - La alarma se desactivará automáticamente después de sonar durante aproximadamente 5 minutos. (Función de paro automático)
 - En este caso, la marca de alarma permanecerá indicada, y la alarma sonará a la hora de alarma señalada al día siguiente.

TO USE DAYLIGHT SAVING TIME (DST) FUNCTION

- Para cambiar al horario de verano, pulse el botón "UP" durante 2 segundos.
- Se indicará el icono "DST" y la hora avanzará automáticamente por una hora.
- Cuando esté indicándose el icono DST, pulse el botón "DOWN" por 2 segundos.
- El horario regresará automáticamente una hora y desaparecerá el icono DST.

PARA CAMBIAR ENTRE °C / °F

- Pulse una vez el botón "TIME SET" °C / °F.

PARA USAR LA FUNCIÓN DE ILUMINACIÓN

- Usted puede confirmar la hora en cualquier momento en la oscuridad, pulsando simplemente el botón "SNOOZE / LIGHT" .
La esfera s e iluminará durante 5 segundos. Puede ver l a hora fácil y claramente.
- NOTA: El uso frecuente de este dispositivo afecta la duración de las baterías .

[简体中文]
使用说明书

注意！

<电池说明>

请遵守以下正确的电池使用方法。电池使用不当会造成泄漏或电池爆炸，引起时钟故障或人员伤亡。

1. 将电池插入电池座，正确地放置正 (+) 和负 (-) 极。
2. 如果更换电池，要按照本手册将它们同时更换。
3. 本时钟内的电池不可充电。切勿将电池充电。
4. 不要向电池直接焊任何物体。
5. 电池不要直接暴露于阳光、热源或高湿度。
6. 当时钟停止或者不再使用时，要将电池取出。
- 7 由于电池最初在工厂插入，它们在你购买后的实际寿命可能比规定时间要短些。

规格

操作温度: -5℃ ~ +50℃之间, 0.1℃分辨率。

操作湿度: 20% ~ 99%之间, 1%分辨率。(0℃~50℃的正常温度范围内)

时间设定: 走慢/走快(月率)在30秒钟以内。(5℃~35℃的正常温度范围内)

闹铃: 电子声响在指定的时间到来时鸣响约5分钟之后自动停止。

此外，每隔5分钟假眠功能启动一次，假眠功能可被反复使用。

日历: 到2099年为止无需进行任何调整。

显示: 时间 - 选择12小时制或者24小时制显示

 日历 - 选择月/日形式或者日/月形式

 温度 - 选择摄氏或者华氏

☑ 电池: AA电池，两个

电池寿命: 约1年

关于温度和湿度显示

由于传感器安装在座钟内部，所以即使座钟周围的温度和湿度发生变化，到座钟显示出现变化还会有一段时间。

当温度和湿度处于以下状态时的显示。

- 温度 - 低于-10℃: “Lo”
 高于+50℃: “HI”
- 湿度 - 低于20%: “Lo”
 高于90%: “HI”

但是，湿度显示如果在温度处于0℃~50℃以外的状态下的话，则显示为“- -”。

如何使用本时钟

- 使用时钟前，慢慢拆下显示器上的保护膜。
- 转动打开时钟后侧的电池舱盖，按照正 (+) 负 (-) 极性图正确插入2个“AA”，并按下“RESET”按钮。
- 按下重设按钮，初始化时钟。否则，时钟无法正常工作。

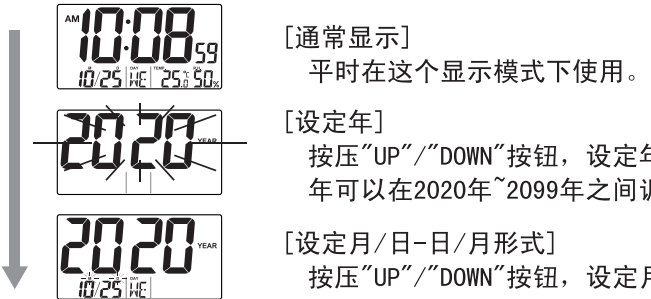
如何设定日历和时间

①在通常时间显示状态下持续按压“TIME SET”按钮2秒钟以上。开始设定日历和时间。

②每按一下“TIME SET”按钮，则显示在闪烁状态下，按照下述顺序切换显示模式。
 [设定年]→[设定月/日-日/月形式]→[设定月日]→[设定时间]→[设定12小时制/24小时制]

③按压“UP”/“DOWN”按钮以设定日期、时间、12小时制/24小时制。

- 如果按压“UP”/“DOWN”按钮的话，则数字快进。
- 如果“UP”/“DOWN”不按压状态超过约5秒钟的话，则自动切换为[通常显示]。



[通常显示]
平时在这个显示模式下使用。

[设定年]
按压“UP”/“DOWN”按钮，设定年。
年可以在2020年~2099年之间调对。

[设定月/日-日/月形式]
按压“UP”/“DOWN”按钮，设定月/日-日/月形式。

[设定月日]
按压“UP”/“DOWN”按钮，设定月和日。

[设定时间]
按压“UP”/“DOWN”按钮，设定时和分。
秒在按压“UP”/“DOWN”按钮的时候返回到0。

[设定12小时制/24小时制]
按压“UP”/“DOWN”按钮，设定12小时制或者24小时制。
※在调对时间的时候，应该注意区分上午和下午时间。

④设定结束后，如果按压“TIME SET”按钮的话，则返回到通常显示。

如何设定闹铃 1

①按压“ALARM SET”按钮。

- 出现“ALM TIME ((●)) 1”标识显示，闹钟时间开始闪烁。

※如果出现了“ALM TIME ((●)) 2”的标识显示的话，请按压“ALARM SET”按钮。

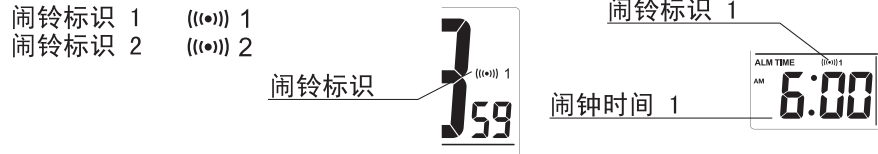
“ALM TIME ((●)) 2”标识转为“ALM TIME ((●)) 1”标识。

- 如果按压“UP”/“DOWN”按钮，则进入设定模式。
- 在闹钟设定模式下，如果持续按压“UP”/“DOWN”，数字快进或者快退。
- 如果不按压按钮状态大约持续5秒钟的话，则自动确定为闹钟时间。

②把闹铃“AL 1”设定为“ON”。

- 如果到闹钟时间的话，闹铃鸣响。
- 显示出闹铃标识。
- 如果闹铃鸣响开始的话，则大约亮灯5秒钟。

※如果闹铃 2的时间设定比闹铃 1的时间早，“AL 2”开关设定为“ON”状态的话，当闹铃 2的时间显示5秒钟后，显示出闹铃 1的时间。



如何设定闹铃 2

①按压“ALARM SET”按钮。

- 出现“ALM TIME ((●)) 2”标识显示，闹钟时间开始闪烁。

※如果出现了“ALM TIME ((●)) 1”的标识显示的话，请按压“ALARM SET”按钮。

“ALM TIME ((●)) 1”标识转为“ALM TIME ((●)) 2”标识。

- 如果按压“UP”/“DOWN”按钮，则进入设定模式。
- 在闹钟设定模式下，如果持续按压“UP”/“DOWN”，数字快进或者快退。
- 如果不按压按钮状态大约持续5秒钟的话，则自动确定为闹钟时间。

②把闹铃“AL 2”设定为“ON”。

- 如果到闹钟时间的话，警告音鸣响。
- 显示出闹铃标识。
- 如果闹铃鸣响开始的话，则大约亮灯5秒钟

※如果闹铃 1的时间设定比闹铃 2的时间早，“AL 1”开关设定为“ON”状态的话，当闹铃 1的时间显示5秒钟后，显示出闹铃 2的时间。

如何停止闹铃

【完全停止闹铃】

- 在闹铃 1鸣响的时候，把“AL 1”开关切换为“OFF”。在闹铃 2鸣响的时候，把“AL 2”开关切换为“OFF”。
- 闹铃标识 1或闹铃标识 2消失。

【大约5分钟后，闹铃再次鸣响（防贪睡功能）】

- 如果按压“SNOOZE/LIGHT”的话，则闹铃停止，大约5分钟后再次鸣响。
- 贪睡功能启动过程中，闹铃标识 1或闹铃音标识 2闪烁。
- 贪睡功能可以重复无数次。
- 闹铃鸣响大约5分钟，然后自动停止。（自动停止功能）
- 这种情况下，闹铃标识显示状态不改变，到第二天闹铃时间的时候，闹铃再次鸣响。

如何使用日光节约时间 (DST) 功能

- 想要把时间切换为DST的时候，持续按压“UP”按钮2秒钟。
- “DST”字样显示，时间自动被提前1个小时。
- 当处于DST图标显示状态的时候，持续按压“DOWN”按钮2秒钟。
- 时间自动返回1个小时，DST图标消失。

℃ / °F 之间的转换

- 按压一下“TIME SET”按钮便可在℃/°F两方式之间相互转换。

如何使用照明功能

- 按压一下“SNOOZE/LIGHT”按钮便可在黑暗中的任何时候确认时间。显示将发亮5秒钟。此时你可简便并清晰地看到时间。

注释: 频繁地使用此功能会影响电池的寿命。

[繁體中文]
使用說明書

注意！

＜電池說明＞

請務必遵守以下電池的正確使用方法。

誤用電池會造成洩漏或電池爆炸，可能會導致時鐘故障或人身傷害。

1. 將電池插入電池座，正確放置正極(+)和負極(-)兩端
2. 如需更換電池，請根據手冊上指明一次性更換所有電池。
3. 本時鐘使用的電池不可充電。請勿試圖給該電池充電。
4. 請勿試圖將其他部件直接焊接到電池上。
5. 請勿將電池暴露在陽光直射、高溫或高濕度環境下。
6. 當時鐘停止或不使用時，請取出電池。
- 7 因時鐘所含電池是在工廠內插入，實際使用壽命可能會短於指定時間。

規格

操作溫度:-5℃ ~ +50℃之間，0.1℃分辨率。

操作濕度:20% ~ 99%之間，1%分辨率。(0℃~50℃的正常溫度範圍內)

時間設定:偏差(月率)小於30秒以內。(5℃~35℃的正常溫度範圍內)

鬧鈴：電子聲響在指定的時間到來時鳴響約5分鐘之後自動停止。此外，每隔5分鐘假眠功能啟動一次。(假眠功能可被反複使用。)

日曆：到2099年為止無需進行任何調整。

顯示：時間 - 選擇12小時製或者24小時制顯示

日曆 - 選擇月/日形式或者日/月形式

溫度 - 選擇攝氏或者華氏

電池：AA電池，兩個

電子鐘的電池壽命：約1年

關於溫度和濕度顯示

由於傳感器安裝在座鐘內部，所以即使座鐘周圍的溫度和濕度發生變化，到座鐘顯示出現變化還會有一段時間。

當溫度和濕度處於以下狀態時的顯示。

- 溫度 - 低於－10℃：“Lo”
高於＋50℃：“HI”
- 濕度 - 低於20%：“Lo”
高於90%：“HI”

但是，濕度顯示如果在溫度處於0℃~50℃以外的狀態下的話，則顯示為“- -”。

如何使用本時鐘

- 使用時鐘前，慢慢拆下顯示器上的保護膜。
- 滑動打開時鐘後側的電池艙蓋，按照正(+)負(-)極性圖正確插入 2個“AA”電池，並按下“RESET”按鈕。
- 按下重設按鈕，初始化時鐘。否則，時鐘無法正常工作。

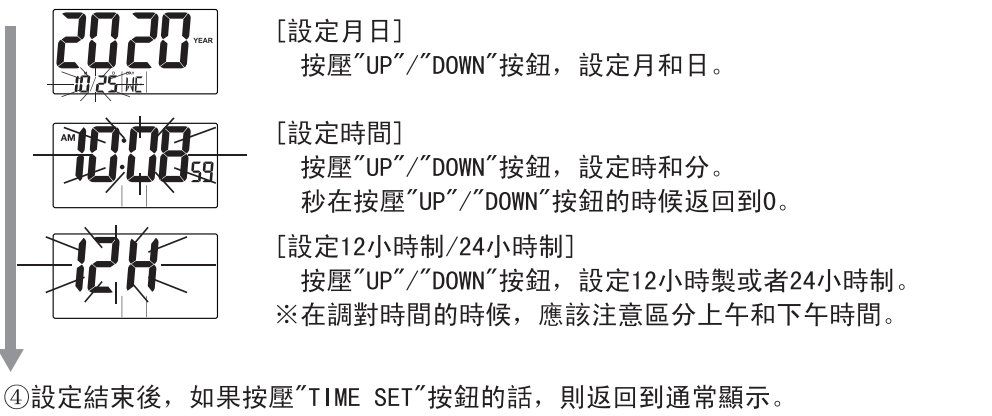
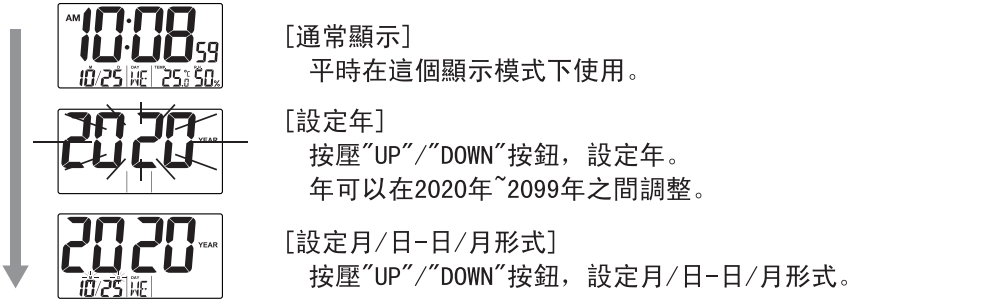
如何設定日期和時間

①在通常時間顯示狀態下持續按壓“TIME SET”按鈕2秒鐘以上。開始設定日曆和時間。

②每按一下“TIME SET”按鈕，則顯示在閃爍狀態下，按照下述順序切換顯示模式。
[設定年]→[設定月/日-日/月形式]→[設定月日]→[設定時間]→[設定12小時制/24小時制]

③按壓“UP”/“DOWN”按鈕以設定日期、時間、12小時制/24小時制。

- 如果按壓“UP”/“DOWN”按鈕的話，則數字快進。
- 如果“UP”/“DOWN”不按壓狀態超過約5秒鐘的話，則自動切換為[通常顯示]。



如何設定鬧鈴 1

①按壓“ALARM SET”按鈕。

- 出現“ALM TIME (ⓘ) 1”標識顯示，鬧鐘時間開始閃爍。

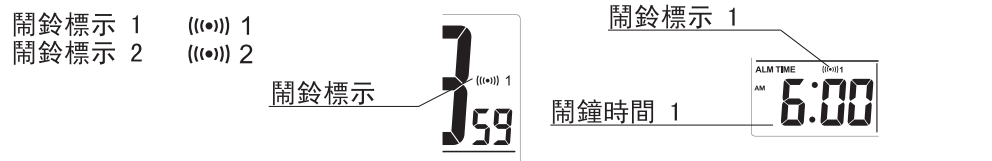
※如果出現了“ALM TIME (ⓘ) 2”的標識顯示的話，請按壓“ALARM SET”按鈕。
“ALM TIME (ⓘ) 2”標識轉為“ALM TIME (ⓘ) 1”標識。

- 如果按壓“UP”/“DOWN”按鈕，則進入設定模式。
- 在鬧鐘設定模式下，如果持續按壓“UP”/“DOWN”，數字快進或者快退。
- 如果不按壓按鈕狀態大約持續5秒鐘的話，則自動確定為鬧鐘時間。

②把鬧鈴“AL 1”設定為“ON”。

- 如果到鬧鐘時間的話，鬧鈴鳴響。
- 顯示出鬧鈴標識。
- 如果鬧鈴鳴響開始的話，則大約亮燈5秒鐘。

※如果鬧鈴 2的時間設定比鬧鈴 1的時間早，“AL 2”開關設定為“ON”狀態的話，當鬧鈴 2的時間顯示5秒鐘後，顯示出鬧鈴 1的時間。



如何設定鬧鈴 2

①按壓“ALARM SET”按鈕。

- 出現“ALM TIME (ⓘ) 2”標識顯示，鬧鐘時間開始閃爍。

※如果出現了“ALM TIME (ⓘ) 1”的標識顯示的話，請按壓“ALARM SET”按鈕。
“ALM TIME (ⓘ) 1”標識轉為“ALM TIME (ⓘ) 2”標識。

- 如果按壓“UP”/“DOWN”按鈕，則進入設定模式。
- 在鬧鐘設定模式下，如果持續按壓“UP”/“DOWN”，數字快進或者快退。
- 如果不按壓按鈕狀態大約持續5秒鐘的話，則自動確定為鬧鐘時間。

②把鬧鈴“AL 2”設定為“ON”。

- 如果到鬧鐘時間的話，鬧鈴鳴響。
- 顯示出鬧鈴標識。
- 如果鬧鈴鳴響開始的話，則大約亮燈5秒鐘

※如果鬧鈴 1的時間設定比鬧鈴 2的時間早，“AL 1”開關設定為“ON”狀態的話，當鬧鈴 1的時間顯示5秒鐘後，顯示出鬧鈴 2的時間。

如何停止鬧鈴

【完全停止鬧鈴】

- 在鬧鈴 1鳴響的時候，把“AL 1”開關切換為“OFF”。在鬧鈴 2鳴響的時候，把“AL 2”開關切換為“OFF”。
- 鬧鈴標識 1或鬧鈴標識 2消失。

【大約5分鐘後，鬧鈴再次鳴響（防貪睡功能）】

- 如果按壓“SN00ZE/LIGHT”的話，則鬧鈴停止，大約5分鐘後再次鳴響。
- 貪睡功能啟動過程中，鬧鈴標識 1或鬧鈴標識 2閃爍。
- 貪睡功能可以重複無數次。
- 鬧鈴鳴響大約5分鐘，然後自動停止。（自動停止功能）
- 這種情況下，鬧鈴標識顯示狀態不改變，到第二天鬧鈴時間的時候，鬧鈴再次鳴響。

如何使用日光節約時間(DST)功能

- 想要把時間切換為DST的時候，持續按壓“UP”按鈕2秒鐘。
- “DST”字樣顯示，時間自動被提前1個小時。
- 當處於DST圖標顯示狀態的時候，持續按壓“DOWN”按鈕2秒鐘。
- 時間自動返回1個小時，DST圖標消失。

℃ / °F 之间的转换

- 按一下“TIME SET”按鈕便可在℃/°F 两方式之间相互转换。

使用照明功能

- 按壓一下“SN00ZE/LIGHT”按鈕便可在黑暗中的任何時候確認時間。顯示將發亮5秒鐘。此時你可簡便並清晰地看到時間。
註釋:頻繁地使用此功能會影響電池的壽命。